

27 mars 2023
Français
Original : anglais

**Groupe d'experts des Nations Unies
pour les noms géographiques
Session de 2023
New York, 1^{er}-5 mai 2023
Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire*
Questions d'organisation**

Organisation des travaux**

Note du Secrétariat

1. Le projet d'organisation et de calendrier des travaux de la session de 2023 du Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques a été établi en application des décisions pertinentes de l'Assemblée générale, du Conseil économique et social et du Bureau du Groupe d'experts afin de faciliter l'examen des points de l'ordre du jour compte tenu du temps et des services dont dispose le Groupe.
2. La première réunion de la session de 2023 du Groupe d'experts se tiendra le lundi 1^{er} mai 2023, à 10 h 30. Ce dernier disposera des services de conférence nécessaires pour tenir deux réunions par jour. Les réunions du matin auront lieu de 10 heures à 13 heures (sauf le lundi 1^{er} mai, où la première réunion commencera à 10 h 30) et les séances de l'après-midi, de 15 heures à 18 heures.

* [GEGN.2/2023/1](#).

** La présidence peut être secondée par un(e) facilitateur(trice) qui animera le débat sur les points de l'ordre du jour.



Projet d'organisation des travaux

<i>Date/heure</i>	<i>Point de l'ordre du jour</i>	<i>Programme</i>
Lundi 1^{er} mai		
10 h 30-13 heures	1. Ouverture de la séance	Déclaration liminaire du Président du Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques Remarques de bienvenue du Sous-Secrétaire général du Département des affaires économiques et sociales
	2. Questions d'organisation	Adoption de l'ordre du jour, organisation des travaux, pouvoirs des observateurs et observatrices
	a) Adoption de l'ordre du jour	
	b) Organisation des travaux	
	c) Pouvoirs des observateurs et observatrices	
	3. Rapports de la présidence et du secrétariat	Présentation des rapports Discussion générale et résumé
	4. Rapports	Dialogue national Discussion générale et résumé
	a) Documents établis par les gouvernements sur la situation dans leur pays et l'état d'avancement des travaux de normalisation des noms géographiques	
	b) Documents établis par les divisions du Groupe d'experts	Présentation des rapports soumis par les divisions du Groupe d'experts Discussion générale et résumé
15 heures-18 heures	8. Suivi et évaluation du plan stratégique et du programme de travail pour 2021-2029, ainsi que des travaux du Groupe d'experts	Intervention liminaire et présentation des documents Discussion générale et résumé
	4. Rapports (<i>suite</i>)	Présentation des rapports Discussion générale et résumé
	c) Documents sur les activités de normalisation des noms géographiques en Afrique ;	
	d) Documents issus des réunions et conférences nationales et internationales	
	5. Coopération et liaison avec d'autres organisations	Présentation des rapports Discussion générale et résumé
	a) Organisations internationales	
	b) Commission économique pour l'Afrique	

<i>Date/heure</i>	<i>Point de l'ordre du jour</i>	<i>Programme</i>
	c) Comité d'experts sur la gestion de l'information géospatiale à l'échelle mondiale	
Mardi 2 mai		
10 heures-13 heures		Présentation spéciale
	4 a) (<i>suite</i>)	Dialogue national Discussion générale et résumé
	6. Normalisation nationale et internationale des noms géographiques	Intervention liminaire et présentation des documents Discussion générale et résumé
	a) Collecte de noms, traitement par les bureaux, autorités nationales, détails topographiques s'étendant au-delà d'une même souveraineté et coopération internationale	
15 heures-18 heures	6. (<i>suite</i>)	
	b) Directives toponymiques à l'usage des éditeurs de cartes et autres éditeurs, applicables au niveau international	
	7. Avantages socioéconomiques, appui au développement durable et mesures d'application des résolutions prises ou envisagées	Intervention liminaire et présentation des documents Discussion générale et résumé
	Table ronde	Liens entre les noms géographiques et l'environnement
Mercredi 3 mai		
10 heures-13 heures		Présentation spéciale
	4 a) (<i>suite</i>)	Dialogue national Discussion générale et résumé
	9. Questions relatives à la publicité et au financement des travaux du Groupe d'experts	Intervention du Président du Groupe de travail sur la publicité et le financement Discussion générale et résumé
15 heures-18 heures	10. Formation en toponymie	Intervention du Président du Groupe de travail sur les stages de formation en toponymie Discussion générale et résumé
	11. Terminologie toponymique	Intervention du Président du Groupe de travail sur la terminologie toponymique Discussion générale et résumé
	Table ronde	Relations, liens et connexions

<i>Date/heure</i>	<i>Point de l'ordre du jour</i>	<i>Programme</i>
Jeudi 4 mai		
10 heures-13 heures		Présentation spéciale
	4 a) (<i>suite</i>)	Dialogue national Discussion générale et résumé
	12. Les noms géographiques en tant qu'expressions de culture, de patrimoine et d'identité, notamment les questions intéressant les langues autochtones, minoritaires et régionales et le multilinguisme	Présentation liminaire de la Présidente du Groupe de travail sur les noms géographiques et le patrimoine culturel Présentation des documents Discussion générale et résumé
	13. Exonymes	Présentation liminaire du Président du Groupe de travail sur les exonymes Présentation des documents Discussion générale et résumé
15 heures-18 heures	14. Gestion des données relatives aux noms géographiques	Présentation liminaire du Président du Groupe de travail sur la gestion des données relatives aux noms géographiques Présentation des documents Discussion générale et résumé
	15. Systèmes d'écriture et prononciation	Présentation liminaire du Président du Groupe de travail sur les systèmes de romanisation Présentation des documents Discussion générale et résumé
Vendredi 5 mai		
10 heures-13 heures		Présentation spéciale
	4 a) (<i>suite</i>)	Dialogue national Discussion générale et résumé
	16. Autres questions de toponymie	Discussion générale et résumé
	17. Présentation et adoption des décisions	Présentation de documents non officiels Débat et examen des projets de décision
	19. Modalités d'organisation de la session de 2025 du Groupe d'experts	Examen du projet d'ordre du jour provisoire de la session de 2025 du Groupe d'experts
15 heures-18 heures	21. Questions diverses	
	18. Adoption du rapport sur les travaux de la session de 2023	Présentation du projet de rapport Dialogue interactif et adoption du projet de rapport
	20. Élection du Bureau	Nominations au Bureau et examen par le Groupe d'experts
	22. Clôture de la session	Conclusions